TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN ĐÔNG HẢI** **TỈNH BẠC LIÊU**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**
Số: 37/2018/QĐST-DS	*Đông Hải, ngày 05 tháng 10 năm 2018*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 27/9/2018, về việc các đương sự đã thật sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 121/2018/TLST-DS ngày 30/8/2018.

XÉT THẤY

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi nhận trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là hoàn toàn tự nguyện, nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không trái pháp luật, không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn bảy ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH

1/. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

- Nguyên đơn: Ông Trần Thanh T, sinh năm 1964

Địa chỉ: ấp CG A, xã LĐ, huyện ĐH, tỉnh Bạc Liêu

- Bị đơn: Ông Lê Trường A, sinh năm 1972.

Địa chỉ: ấp CG A, xã LĐ, huyện ĐH, tỉnh Bạc Liêu.

2/. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Ông Lê Trường A thừa nhận còn thiếu ông Trần Thanh T số tiền vốn vay là 50.000.000đ và tiền lãi 04 tháng, mỗi tháng 830.000đ (04 tháng là 3.320.000đ), tổng cộng vốn và lãi là 53.320.000đ (năm mươi ba triệu, ba trăm hai chục ngàn đồng).

Buộc ông Lê Trường A có nghĩa vụ trả cho ông Trần Thanh T số tiền số vốn vay là 50.000.000đ và tiền lãi 04 tháng, mỗi tháng 830.000đ (04 tháng là 3.320.000đ), tổng cộng vốn và lãi là 53.320.000đ (năm mươi ba triệu, ba trăm hai chục ngàn đồng).

Thời gian và phương thức trả nợ các đương sự thống nhất sẽ thỏa thuận cụ thể ở giải đoạn thi hành án.

Về án phí: Án phí dân sự sơ thẩm có giá ngạch các bên đương sự thống nhất thỏa thuận: Buộc ông Lê Trường A phải nộp số tiền 1.333.000đ (một triệu ba trăm ba mươi ba ngàn đồng) tại Chi cục thi hành án dân sự huyện Đông Hải.

Hoàn lại cho ông Trần Thanh T số tiền tạm ứng án phí đã đóng là 1.537.500đ theo biên lai thu số 0011358 ngày 30/8/2018 tại Chi cục thi hành án dân sự huyện Đông Hải.

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu thêm khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án, theo mức lãi suất cơ bản do Ngân hàng Nhà nước công bố tại thời điểm thi hành án theo quy định tài khoản 2 Điều 468 bộ Luật dân sự.

3**/.** Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo quy định của pháp luật.

4/. Quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật thi hành án dân sự; Thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

THẨM PHÁN
đã ký

Lưu Hải Đăng

Nơi nhận:
- TAD tỉnh Bạc Liêu;
- VKSND huyện Đông Hải;
- Chi cục THA huyện Đông Hải;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.